

SLOVENSKI STANDARD SIST EN IEC 61557-7:2022

01-oktober-2022

Nadomešča: SIST EN 61557-7:2007

Električna varnost v nizkonapetostnih razdelilnih sistemih izmenične napetosti do 1 kV in enosmerne napetosti do 1,5 kV - Oprema za preskušanje, merjenje ali nadzorovanje zaščitnih ukrepov - 7. del: Fazno zaporedje (IEC 61557-7:2019)

Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. -Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 7: Phase sequence (IEC 61557-7:2019)

Elektrische Sicherheit in Niederspannungsnetzen bis AC 1 000 V und DC 1 500 V -Geräte zum Prüfen, Messen oder Überwachen von Schutzmaßnahmen - Teil 7: Drehfeld (IEC 61557-7:2019) dards iteh al/catalog/standards/sist/aled888a-6620-4e80-8ca7-8442cbdf9064/sist-en-iec-61557-7-2022

Sécurité électrique dans les réseaux de distribution basse tension de 1 000 V c.a. et 1 500 V c.c. - Dispositifs de contrôle, de mesure ou de surveillance de mesures de protection - Partie 7: Ordre de phases (IEC 61557-7:2019)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 61557-7:2022

ICS:

17.220.20	Merjenje električnih in magnetnih veličin	Measurement of electrical and magnetic quantities
29.080.01	Električna izolacija na splošno	Electrical insulation in general
29.240.01	Omrežja za prenos in distribucijo električne energije na splošno	Power transmission and distribution networks in general

SIST EN IEC 61557-7:2022

en,fr,de

SIST EN IEC 61557-7:2022

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN IEC 61557-7:2022</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a1ed888a-6b20-4e80-8ca7-8442cbdf9064/sist-en-iec-61557-7-2022

SIST EN IEC 61557-7:2022

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 61557-7

May 2022

ICS 17.220.20; 29.080.01; 29.240.01

Supersedes EN 61557-7:2007

English Version

Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. - Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 7: Phase sequence (IEC 61557-7:2019)

Sécurité électrique dans les réseaux de distribution basse tension au plus égale à 1 000 V c.a. et 1 500 V c.c. -Dispositifs de contrôle, de mesure ou de surveillance de mesures de protection - Partie 7: Ordre de phases (IEC 61557-7:2019) Elektrische Sicherheit in Niederspannungsnetzen bis AC 1 000 V und DC 1 500 V - Geräte zum Prüfen, Messen oder Überwachen von Schutzmaßnahmen - Teil 7: Drehfeld (IEC 61557-7:2019)

This European Standard was approved by CENELEC on 2022-04-06. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/aled888a-6b20-4e80-8ca7-

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

European foreword

The text of document 85/683/FDIS, future edition 3 of IEC 61557-7, prepared by IEC/TC 85 "Measuring equipment for electrical and electromagnetic quantities" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 61557-7:2022.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2023-01-06 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2025-04-06 document have to be withdrawn

This document supersedes EN 61557-7:2007 and all of its amendments and corrigenda (if any).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a Standardization Request given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

standards.iteh.ai) Endorsement notice

SIST EN IEC 61557-7:2022

The text of the International Standard IEC 61557-7:2019 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: <u>www.cenelec.eu</u>.

Publication	<u>Year</u>	Title	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 61010-1	2010	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use - Part 1: General requirements	EN 61010-1	2010
+ A1 (mod)	2016		+ A1	2019
IEC 61010-2-030	2017	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use - Part 2-030: Particular requirements for equipment having testing or measuring circuits		2021
		s.nen.ai/catalog/standards/sist/aredoooa	1-6b20-4e80-8ca7- 2 + A11	2021
-	-	8442cbdf9064/sist-en-iec-61557-7-202		2021
IEC 61010-031	-	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 031: Safety requirements for hand-held probe assemblies for electrical measurement and test	EN 61010-031	-
IEC 61557-1	2019	Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V AC and 1 500 V DC - Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures - Part 1: General requirements	EN IEC 61557-1	2021

SIST EN IEC 61557-7:2022

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN IEC 61557-7:2022</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a1ed888a-6b20-4e80-8ca7-8442cbdf9064/sist-en-iec-61557-7-2022



Edition 3.0 2019-07

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V a.c. and 1 500 V d.c. – Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures – Part 7: Phase sequence

<u>SIST EN IEC 61557-7:2022</u>

Sécurité électrique dans les réseaux de distribution basse tension au plus égale à 1 000 V c.a. et 1 500 V c.c. – Dispositifs de contrôle, de mesure ou de surveillance de mesures de protection – Partie 7: Ordre de phases

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 17.220.20; 29.080.01; 29.240.01

ISBN 978-2-8322-7161-2

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

 Registered trademark of the International Electrotechnical Commission Marque déposée de la Commission Electrotechnique Internationale

– 2 – IEC 61557-7:2019 © IEC 2019

CONTENTS

FOREWORD	3		
1 Scope	5		
2 Normative references	5		
3 Terms and definitions	5		
4 Requirements	6		
4.1 General	6		
4.2 Indication	6		
4.3 Measuring equipment	7		
4.3.1 General			
4.3.2 Portable phase sequence indicator			
4.3.3 Test leads for direct contact with live parts and accessories			
5 Marking and operating instructions			
5.1 Marking			
5.2 Operating instructions			
6 Tests			
6.1 General			
6.1.1 Tests – General			
6.1.2 Visual display			
6.1.3 Audible indication (if applicable) 6.2 Leakage current	δδ ο		
6.3 Test of mechanical requirements (type tests)			
6.3.1 Mechanical shock test			
6.3.2 ^{http} Test of leads for direct contact with live parts 1888 and 20 4e80 -8ca7.			
6.4 Overvoltage	9		
6.5 Test of markings			
Annex A (normative) Illustrations for mechanical tests			
Annex B (informative) Phase sequence test	12		
B.1 Phase sequence test – Tripolar connection	12		
B.2 Phase sequence test – Sequential bipolar connection			
Bibliography			
Figure A.1 – Mechanical shock test			
Figure A.2 – Drop test1			
Figure B.1 – Tripolar connection	12		
Figure B.2 – Sequential bipolar connection	13		

IEC 61557-7:2019 © IEC 2019

- 3 -

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRICAL SAFETY IN LOW VOLTAGE DISTRIBUTION SYSTEMS UP TO 1 000 V AC AND 1 500 V DC – EQUIPMENT FOR TESTING, MEASURING OR MONITORING OF PROTECTIVE MEASURES –

Part 7: Phase sequence

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61557-7 has been prepared by IEC technical committee 85: Measuring equipment for electrical and electromagnetic quantities.

This third edition cancels and replaces the second edition published in 2007. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following changes with respect to the previous edition:

- a) alignment of the structure with that of the whole IEC 61557 series;
- b) updated requirements in 4.3 in accordance with new editions of IEC 61010-1 and IEC 61010-031;
- c) the information on markings was extended;
- d) the information on the operating instructions was extended;

– 4 –

IEC 61557-7:2019 © IEC 2019

- e) complement to the information on the testing of leads;
- f) test leads for insulated conductors were introduced;
- g) Annex B was added with information on phase sequence tests and indications.

The text of this International Standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
85/683/FDIS	85/698/RVD

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

This International Standard is to be used in conjunction with IEC 61557-1:2019.

A list of all parts of the IEC 61557 series, published under the general title *Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V AC and 1 500 V DC – Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures*, can be found on the IEC website

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,



- replaced by a revised edition, or _______ IEC 61557-7:2022
- amended.ps://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a1ed888a-6b20-4e80-8ca7-8442cbdf9064/sist-en-iec-61557-7-2022

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

– 5 –

ELECTRICAL SAFETY IN LOW VOLTAGE DISTRIBUTION SYSTEMS UP TO 1 000 V AC AND 1 500 V DC – EQUIPMENT FOR TESTING, MEASURING OR MONITORING OF PROTECTIVE MEASURES –

Part 7: Phase sequence

1 Scope

This part of IEC 61557 specifies the requirements applicable to measuring equipment for testing the phase sequence in three-phase distribution systems. Indication of the phase sequence can be mechanical, visual and/or audible.

This document does not apply to additional measurements for other quantities. It does not apply to monitoring relays.

NOTE Common worldwide three-phase distribution systems are depicted in IEC 61010-1.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

SIST EN IEC 61557-7:2022

IEC 61010-1:2010, Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use – Part 1: General requirements IEC 61010-1:2010/AMD1:2016¹

IEC 61010-2-030:2017, Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use – Part 2-030: Particular requirements for equipment having testing or measuring circuits

IEC 61010-031, Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use – Part 031: Safety requirements for hand-held and hand-manipulated assemblies for electrical test and measurement

IEC 61557-1:2019 Electrical safety in low voltage distribution systems up to 1 000 V AC and 1 500 V DC – Equipment for testing, measuring or monitoring of protective measures – Part 1: General requirements

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in IEC 61557-1 and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

¹ A consolidated version of this publication exists, comprising IEC 61010-1:2010 and IEC 61010-1:2010/AMD1:2016.